

## ABSTRACT

Helina dwi inayah, 2022, *The Semantic Analysis on the Tafseer of Surah Al Kautsar by Maulana Muhammad Ali*, Thesis, English Education Department (TBI), Tarbiyah Faculty, Advisor: Drs. Moh. Mashur Abadi, M.Fil.I.

**Keywords:** *Semantic, Surah Al Kautsar, Thoshihiko Izutsu*

The meaning of the Qur'an in Islam has started since the Qur'an itself was revealed. One of these efforts is semantic analysis. In understanding the Koran, there are many approaches that can be applied, including using the semantic approach proposed by Thoshihiko Izutsu. In this regard, Surah Al Kautsar is a form of language speech that can be analyzed by semantic studies. This study has 2 objectives, namely: 1) To find out the interpretation of Surah Al Kautsar by Maulana Muhammad Ali 2. How to analyze the semantics of the interpretation of Surah Al Kautsar by Maulana Muhammad Ali from Thoshihiko Izutsu Theory.

The research method used in this research is library research. This research design is a qualitative research design. The data of this research is in the form of Surah Al Kautsar which contains semantic aspects. The instrument used to collect data is a human instrument, namely the researcher himself.

The results of the research obtained are Surah Al Kautsar has the meaning of many favors. The steps taken in Thoshihiko Izutsu's semantics are 1) Determining keywords, collecting all the words, after collecting the selection process from various words that will be studied in depth 2) Finding the basic meaning (contextual content of the words that will remain attached to the word), and relational meaning (which in its application depends on the context, as well as relational inter-vocabulary in one sentence) 3) Synchronic meaning (view of a word on the word system) and diachronic (view of language) 4) Weltanschauung (world view) of the word being reviewed

## ABSTRAK

Helina dwi inayah, 2022, *Analisis Semantik Tafsir Surah Al Kautsar karya Maulana Muhammad Ali, Skripsi, Program Studi Tadris Bahasa Inggris, Fakultas Tarbiyah, Dosen Pembimbing: Drs. Moh. Mashur Abadi, M.Fil.I.*

**Kata Kunci:** *Semantik, Surah Al Kautsar, Thoshihiko Izutsu*

Pemaknaan terhadap terjemahan Al Quran dalam islam sudah dimulai sejak Al Quran itu sendiri diturunkan. Salah satu upaya tersebut ialah dengan analisis semantik, Dalam memahami Al Quran ada banyak pendekatan yang dapat diterapkan, diantaranya dengan menggunakan pendekatan semantik yang dikemukakan oleh Thoshihiko Izutsu. Berkaitan dengan itu Surah Al Kautsar adalah wujud tuturan bahasa yang dapat dianalisis dengan kajian semantik. Penelitian ini memiliki 2 tujuan, yaitu: 1) Untuk mengetahui Tafsir Surah Al Kautsar karya Maulana Muhammad Ali 2. Bagaimana Analisis semantik Tafsir Surah Al Kautsar Karya Maulana Muhammad Ali dari Teori Thoshihiko Izutsu.

Metode penelitian yang digunakan dalam penelitian ini adalah penelitian pustaka (library research). Rancangan penelitian ini adalah rancangan penelitian kualitatif. Data penelitian ini berupa Surah Al Kautsar yang mengandung aspek semantik. Instrumen yang digunakan untuk mengumpulkan data berupa instrument manusia, yaitu peneliti sendiri.

Hasil dari penelitian ini yang diperoleh adalah Surah Al Kautsar memiliki arti nikmat yang banyak. Langkah langkah yang dilakukan dalam semantik Thoshihiko Izutsu adalah 1) Menentukan kata kunci, mengumpulkan semua kosa kata, setelah terkumpul dilakukan proses pemilihan dari berbagai kosa kata yang akan dikaji secara mendalam. 2) Mencari makna dasar (kandungan konstektual dari kosa kata yang akan tetap melekat pada kata tersebut), dan makna relasional ( yang dalam penerapannya bergantung pada konteks, sekaligus relasi antar kosa kata dalam satu kalimat) 3) Makna sinkronik ( pandangan suatu kata pada sistem kata ) dan diakronik ( pandangan terhadap bahasa ) 4) Weltanschauung ( pandangan dunia ) dari kata yang dikaji tersebut